

ВІДГУК

наукового керівника доктора педагогічних наук, професора, завідувача кафедри соціальної роботи Державного закладу «Луганський національний університет імені Тараса Шевченка» Л. Ц. Ваховського

про здобувача та дисертацію зі спеціальності А1 Освітні науки

Корінської Ольги Олегівни «Формування інформаційної культури майбутніх перекладачів у процесі фахової підготовки в університетах»

Актуальність теми дослідження зумовлена необхідністю вдосконалення процесу фахової підготовки перекладача в університетах з огляду на цифровізацію суспільства, яка є важливим компонентом розвитку сучасної економіки й соціокультурної сфери. У цих умовах пріоритетного значення набуває формування інформаційної культури майбутніх фахівців у галузі перекладу.

Дисертаційне дослідження виконано згідно з темою науково-дослідної роботи кафедри літературознавства, східної філології і перекладу (раніше – теорії та практики перекладу) Державного закладу «Луганський національний університет імені Тараса Шевченка» «Міжкультурні, транслятологічні та історико-педагогічні аспекти філологічної науки і проблеми викладання філологічних дисциплін» (державний реєстраційний номер 0122U201607).

Отримані результати мають безперечне **практичне значення**, оскільки можуть бути використані: в навчальному процесі у закладах вищої освіти, самоосвітній діяльності майбутніх перекладачів; у системі післядипломної педагогічної освіти; у науково-дослідній роботі здобувачів вищої освіти; для розробки навчально-методичного забезпечення обов'язкових та вибіркового освітніх компонентів освітніх програм спеціальності 035 Філологія.

Усі результати дослідження, що виносяться на захист, отримані особисто здобувачкою, є її власним здобутком.

Теоретичні та практичні здобутки знайшли своє відображення в 9-ти наукових працях (із яких 8 – одноосібні), зокрема в 3-х статтях наукових фахових виданнях України, 1-й статті в закордонному науковому виданні та 5-ти публікаціях апробаційного характеру (матеріалах всеукраїнських та міжнародних науково-практичних конференцій).

У ході роботи над дисертаційним дослідженням О. О. Корінська зарекомендувала себе як небайдужа, наполеглива, сумлінна та досвідчена особистість, якій притаманні такі якості, як методологічна грамотність,

грунтовність і логічність у викладенні думок, здатність до високого рівня теоретичних і практичних узагальнень. Досвід роботи здобувачки у закладі вищої освіти дозволив креативно підійти до емпіричного етапу дослідження та запропонувати ефективну систему формування інформаційної культури у майбутніх перекладачів.

Робота виконувалась протягом навчання в аспірантурі та була своєчасно представлена до захисту, що свідчить про цілеспрямованість, високу вмотивованість, дисциплінованість О. О. Корінської.

Вищезазначене дає підставу зробити висновок про те, що Корінська Ольга Олегівна володіє всіма якостями науковця-дослідника, здійснила якісне дисертаційне дослідження, та у разі успішного захисту заслуговує на здобуття наукового ступеня доктора філософії за спеціальністю А1 Освітні науки.

Науковий керівник:

доктор педагогічних наук, професор,
завідувач кафедри соціальної роботи
ДЗ «Луганський національний університет
імені Тараса Шевченка»



Леонід ВАХОВСЬКИЙ